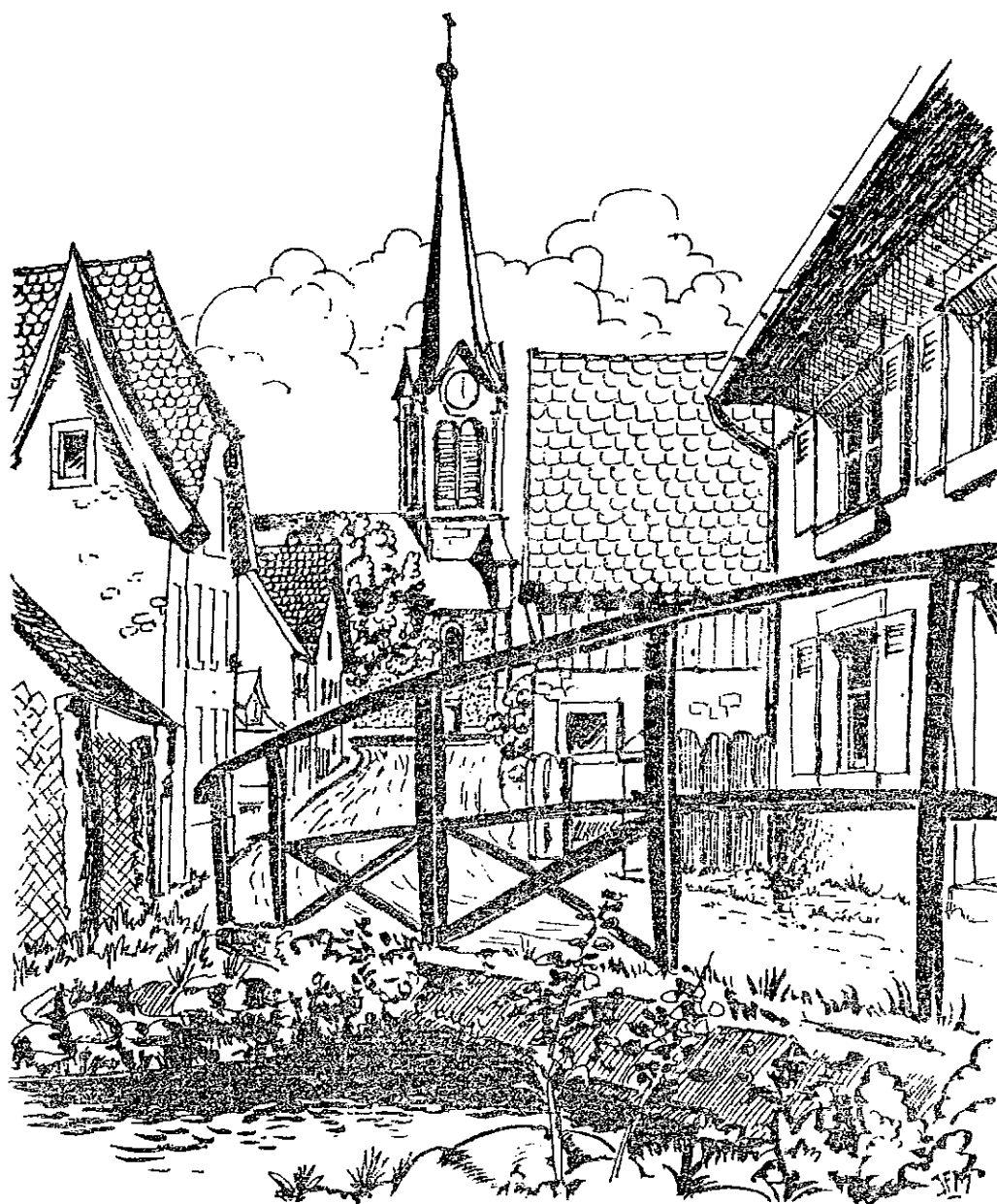




BULLETIN MUNICIPAL
SENTHEIM

BULLETIN MUNICIPAL No 22- NOVEMBRE 1982

LE MOT DU MAIRE

LE TEMPS d'ETRE CONSEILLER MUNICIPAL

Les élections municipales approchent à grands pas,elles vont avoir lieu au printemps prochain(6 et 13 mars 1983)? nous aurons à choisir 15 conseillers municipaux,qui seront pour 6 ans au service de la commune .Qui seront-ils ?

Les candidates(car les femmes aussi ont quelque chose à apporter à la construction de la cité communale !)et les candidats vont se porter volontaires de faire partie d'une liste...,et demander les suffrages de la population.

Chaque candidate,chaque candidat doit savoir,que la charge ,lui incombant en cas d'élection,n'aura ni satisfaction personnelle,ni gain autre que l'honneur de son exécution.

Les fonctions municipales exigent avant tout des services désintéressés de la part des élus,qui sollicitent et reçoivent l'honneur de donner une part primordiale de leur temps et de leur activité à la cité. J'insiste particulièrement sur le fait,que l'administration de la commune doit être l'école de cette vertu si nécessaire: le DESINTERESSEMENT,les intérêts privés ne devant en aucun cas y intervenir.

Le Maire et avec lui les Maires-Adjoints et les conseillers municipaux autrefois chargés surtout de tâches de représentation, sont aujourd'hui des Gestionnaires.Cette gestion communale,si vraiment on la prend à coeur,est l'expression d'une vocation qui rend souvent difficile la vie professionnelle,la vie sociétaire et même la vie familiale.

Pensez-y,candidates et candidats,le mandat municipal,s'il veut être efficace,doit primer toute autre activité.Une fois élu, vous devez vous rappeler à tout moment,que c'est à ces fins,que la population vous a portés à la tête de la commune!!Vous aurez alors à gérer les biens de la commune et à décider de la mise à la disposition du public des biens communaux.

Toutefois,pour "agir",il faut tout d'abord" savoir"!S'intéresser au fonctionnement de la machine municipale et se documenter utilement sur tout problème posé,ce la demande la nécessité de trouver le temps adéquat.

Des projets mirobolants(comme j'en ai fait dans" BONJOUR SENTHEIM") tout le monde peut en faire(et il en faut certainementpour stimuler l'enthousiasme!) ,mais chaque nouvelle gestion municipale est tributaire de priorités souvent ignorées ,qui deviennent absolues en diverses circonstances et retardent l'exécution de ces projets.

Au printemps prochain donc, les nouveaux élus découvriront la réelle difficulté ,qu'il y a à trouver toujours" le temps d'être conseiller municipal à part entière"!

Et je termine mon" petit sermon" en demandant à chaque future candidate et chaque futur candidat à se poser la question(avant de se faire inscrire sur une liste): Trouverai-je toujours le temps,le temps d'écouter ceux qui n'ont élu et qui demanderont à être écoutés ,ces personnes que l'on n'a pas l'habitude d'écouter?

Si oui, vas-y,cher ami,c'est ta place dans une équipe municipale, qui sera solidaire et tenace dans une action réalisatrice en faveur de notre petit bourg!

Votre Maire .

FLASHES SUR LE VILLAGE

LE DON DU SANG-UN ACTE DE SOLIDARITE

La municipalité remercie chaleureusement les 53 donateurs de sang bénévoles, qui s'étaient présentés à la dernière collecte (30 Octobre 1982).

La présence de nouveaux donateurs réjouit les organisateurs, qui font un appel en faveur d'une participation encore plus importante (surtout de jeunes) à l'occasion des collectes de 1983.

Les jeunes doivent prendre le relais des anciens, atteints par la limite d'âge.

FIAT LUX- ET LA LUMIERE FUT!

Trois nouveaux lampadaires complètent depuis peu le réseau d'éclairage public de la Rue de Soppe-le-Haut entre la Rue de la Poste et le lotissement LES VIOLETTES.

Depuis peu la place de l'église est bien éclairée par une lampe supplémentaire apposée au bâtiment du Presbytère.

Enfin, le lampadaire, en mauvaise posture, (il penchait dangereusement) à l'entrée de la Rue de la Gare a été remplacé.

LES ORDURES MENAGERES

Le ramassage hebdomadaire des ordures ménagères aura désormais lieu le MERCREDI à partir de 4 heures du matin au lieu du jeudi matin.

Rappelons, que deux fois par an, un ramassage d'objets encombrants (monstres) a lieu. Cette collecte est annoncée par la presse et par affichage.

FAITES VOUS VACCINER CONTRE LE TETANOS

Les personnes de tout âge désirant se faire vacciner contre le tétanos peuvent se faire inscrire d'urgence à la Mairie.

La vaccination est entièrement gratuite!

PLAN d'OCCUPATION DES SOLS (P.O.S.)

Le plan d'occupation des sols de la commune de SENTHEIM a été approuvé par arrêté préfectoral du 27 juillet 1982.

Désormais ce document sera valable pour toutes les opérations d'urbanisme.

Le P.O.S. peut être consulté à la mairie, au service de l'Équipement, ou à la Préfecture.

ASSAINISSEMENT

Un nouveau programme de travaux d'assainissement (tout à l'égout) a été réalisé par le Syndicat Intercommunal d'Assainissement LAUW-SENTHEIM- GUEWENHEIM. Il s'agit des Rues de la gare, du 29 novembre, St-Georges et St-Anne. Le prochain programme prévoit la Rue de la Forêt et la Rue de la Sapinière. Il ne restera plus à équiper que la Rue du Canal, ainsi que les Rues Louis Bian et de la Poste; où les canalisations existantes ne sont que provisoires.

A VOTRE SERVICE

Le BULLETIN MUNICIPAL est à la disposition de vous tous: sociétés locales pour vos communiqués- particuliers pour vos annonces (ventes, échanges, etc):

FLASHES...SUR LE VILLAGE

DE L'EAUPOUR MULHOUSE

Des travaux sont actuellement en cours en aval du Pont de la Route de Bourbach-le-Bas pour le captage des eaux de la Doller, en vue de l'approvisionnement de la réserve d'eau de MICHELBAACH.

L'eau coulera dans les canalisations en gravité et ne nécessitera aucun relais de pompage.

UN VESTIGE DU PASSE INDUSTRIEL N'EST PLUS

LA DERNIERE CHEMINEE d'USINE EST TOMBEE

La cheminée de l'ancienne usine BIAN(tissage) a connu sa fin- elle a en effet été démolie le 9 octobre 1982 par une entreprise spécialisée, en même temps que la chaufferie de l'ancien établissement industriel.

La cheminée de l'usine du bas(filature) avait survécu au bombardement de Juin 1940 ,mais elle fut détruite quelques années après la guerre, car elle constituait un danger pour ceux qui l'approchaient.

LE 2 FEVRIER 1923

La commune de SENTHEIM à l'HONNEUR

Il y a 60 ans, la CROIX DE GUERRE a été décernée à la commune de SENTHEIM par le Ministre de la Guerre et des Pensions, M. LAMAZE, pour citation à l'ordre de l'Armée au cours de la campagne 1914-1918 contre l'Allemagne et ses Alliés. Cette Croix de Guerre et le diplôme y afférant sont exposés sous encadrement au bureau du secrétariat de la Mairie.

SENTHEIM, porte des MERVEILLES DE LA VALLEE CHANTANTE

L. SUSINI, qui fut pendant de longues années directeur du COURS COMPLE-
MENTAIRE DE MASEVAUX- écrivain et poète- présente SENTHEIM ainsi qu'il suit:
" Enthousiaste des beautés de la nature pittoresque, le poète s'attarde avec complaisance à chanter vallons et collines de notre haute vallée. On feint d'ignorer le charme tranquille des premières ondulations en apparence dépourvues de la majesté des grands sommets, majesté qui attire et qui retient.
SENTHEIM, petite ville industrielle et paysanne à la fois mérite une citation ne serait-ce que pour son riche passé. Visitez la chapelle Sainte-Anne édifée au souvenir des Morts de 1870 et ne manquez pas de vous arrêter un instant devant l'église dont l'élégance des lignes rappelle la finesse du XVIIIème siècle.
Le long de la Doller caillouteuse et riche de coins onbreux se penchent avec grâce fermes et habitations ouvrières aux fenêtres fleuries. Fleurs et verdure annoncent la plaine, cependant que d'épais bocages font déjà rêver forêts.
Et puis....et puis....visitez-vous ailleurs de plus opulents coteaux qu'enrichit la vigne, coteaux couverts d'admirables vergers? Fille de la plaine par ses riches jardins et de la montagne avec ses bois, SENTHEIM, ouvre avec grâce la porte des Merveilles de la Vallée Chantante."

Ce texte a été publié en 1949.

LES BONS VOEUX DE LA MUNICIPALITE

Comme nous approchons de la fin de l'année, nous présentons à toute la population nos vœux les meilleurs pour une année 1983 heureuse et prometteuse.

JOYEUX NOEL- BONNE ET HEUREUSE ANNEE
LA MUNICIPALITE DE SENTHEIM.

UNE PAGE d'HISTOIRE LOCALE

Que se passa-t-il ,il y a 100 ans ,à SENTHEIM ?
(1882-1883)

C'est l'industriel Louis BIAN,qui assure à cette époque la fonction de Maire , assisté de son adjoint, l'agriculteur Henri DITNER, Membre du Conseil d'Arrondissement,et des conseillers municipaux Joseph FRICK,André FOLTZ,Aloïse ROTH, Claude MATTAUER,Isidore HILLER,Jacques KNECHT,Aloïse KNECHT,Emile SCHALLBRETT, Aloïse RISS et Jacques FRITZ.

En ce temps-là déjà les soucis financiers inquiétaient les édiles. Nos aïeux sollicitaient souvent vainement subventions et secours de l'Etat pour la réalisation de leurs travaux de haute nécessité.

Un incendie avait anéanti en 1878 l'Ecole de Garçons.Pour sa reconstruction ,un emprunt de 11.000 Marks de l'Institut Saint-Thomas à Strasbourg fut nécessaire. Grâce à une Coupe extraordinaire de bois ,la commune remboursa dès 1882 5.000 Marks.Le conseil municipal demande une seconde coupe extraordinaire pour alléger le poids de l'emprunt.

Souvent les contribuables les plus imposés(ETS BIAN,Aloïse DITNER,Thiéobaut HIRTH, Joseph MATTAUER,Etienne SCHMOLL,furent appelés à siéger avec les conseillers municipaux.

D'ailleurs une importante charge grevait le budget communal:la rémunération des instituteurs(MEYER et GEBEL) ,ainsi que trois soeurs enseignantes de la Divine Providence.

L'ancien garde-champêtre étant tombé en disgrâce , un nouveau titulaire fut choisi en la personne de Martin AUCELMANN.

Les " grands" utilisateurs du Pont des Vignes étaient appelés à payer un péage de 30 Marks par an(SIFFERLEN de GUEWENHEIM, SCHMITT d'ASPACH LE HAUT,Frères VOGT, industriels à MASEVAUX, les Frères BRISWALTER.

En 1882 après 44 années de loyaux services comme instituteur et secrétaire de mairie , Alexandre STUTZ prit sa retraite et fut remplacé par André MEYER.

Le chef de gare s'appelait KREBS,le receveur des postes POPPELREUTER.

1254 personnes habitaient SENTHEIM dans 215 maisons.

En 1882 débutèrent les travaux du tronçon SENTHEIM- MASEVAUX de la ligne de chemin de fer (et dire,que moins de 100 ans après ,les rails ont été enlevés,après que le trafic ferroviaire avait cessé faute de rentabilité!)

Durant l'hiver 1882 le thermomètre ne descendit jamais en dessous de 0°, mais dans la nuit du 17 au 18 Mai(Ascension), il fit -6°.Les vignes et les pommes de terre gelèrent .Tout l'été fut pluvieux.La récolte fut très mauvaise: trois sacs de pommes de terre pour un champ entier au Krümme Furch.

Les réjouissances étaient réglementées dans la commune.Chaque débitant de boissons désirant recevoir une autorisation de bal devait verser au préalable 10 Marks à la commune.Toutefois à St-Sylvestre , Nouvel An et pour le Carnaval,la commune consentait le demi-tarif(5 Marks) Lors d'un mariage la redevance se réduisait à 3 Marks.

Le curé HEINRICH présidait aux destinées de la paroisse depuis 1865, il oeuvra beaucoup pour l'embellissement de l'église jusqu'à sa mort en 1886.Il fut secondé par un vicaire: WEISS. Senthein comptait à cette époque 1237 catholiques et 17 protestants.

Sources: Chronique locale de Senthein de Xavier DITNER
Archives communales.

RECONNAISSEZ-VOUS VOS AIEUX?

En 1882 naquirent Rosalie DANCEL, Aloïse EMBERGER, Léon JENN, Emile HELBLING, Marie WOLFF, Marie Mathilde MEYER, Odile ROTH, Philonène DANCEL, Joseph SCHEUBEL, Emile EHRET, Emile SCHLOSSER, Camille WEY, Marie BLOSENHAUER, Eugène KREBS, Odile DIETRICH, Joseph MATTAUER, Madeleine WOTTE, Catherine WOLFF, Alfred RINGENBACH, Aloïse KIENY, Georges FOLTZ, Marie Odile VOLCK, Léon SCHWARB, Marie HIRTH, Jean Edmond EHRET,

en 1883, Joseph MOSSER, Thiébaud HIRTH, Maria MATTAUER, Anne Marie RINGENBACH, Hortense ROTH, Emile MONNIER, Marie Eugénie RUCH, Joseph SCHILLIG, Alexandre SCHNEBELLEN, Emile DIETRICH, Hortense FEUCHTER, Emile WOLFF, Christine FOLTZ, Régine DANCEL, Lucie BISCHOFF, Emile KIENY, Charles WEISS, Thérèse DANTUNG, Edouard EMBERGER, Séraphin HEINIS, Marie-Louise ENDERLEN, Rosalie BLOSENHAUER, François Xavier WOLFF, Emile PETIJEAN.

En 1882/1883 le cordonnier François Xavier RINGENBACH se maria avec Mathilde ROTH, le cordonnier Joseph FEUCHTER avec Marie Agathe SCHUFFENECKER, l'employé d'usine Joseph FRIEDRICH avec Marie Joséphine STOFFLER, le fileur Eugène NAEGELEN avec Rosalie Victoria HEINIS, le boucher Alise WELSCH avec Marie Rose WELSCH, le commerçant François Joseph ENDERLEN avec Catherine Geneviève MARTIN, le fileur Benjamin WOLFF avec Madeleine NNIEBIHLER, Joseph Antoine HEINIS avec Célestine RIESCHER, le contre-maître Alphons Stadelmann avec Marie Louise WOLFF, le tisserand Georges BLOSENHAUER avec Marie Anne GISSY, le tisserand Aîné MONNIN avec Emilie Célestine SCHMITT, le journalier Antoine SINGER avec Françoise Sophie RAMSTEIN, le cultivateur Aloyse KNECHT avec Marie Anne BIECHY, veuve de Léonard KOLB, tuilier- le tisserand Laurent HOOQ avec Marie Anne EHRET et enfin le voiturier Louis Victor HINCKY avec Marie FOLTZ.

Certes certains noms de famille n'existent plus dans la commune, certaines familles se sont éteintes, d'autres sont parties vers d'autres lieux, mais quelques habitants reconnaîtront encore dans l'un ou l'autre des natifs ou des jeunes mariés des années 1882 et 1883 un de leurs parents: père, mère, grand-père, grand-mère, arrière-grands-parents, etc.

Disons qu'à l'état-civil, le préposé avait eu fort à faire, car nombreuses furent les naissances: 42 en 1882 et 47 en 1883. Il y eut 4 mariages en 1882 et 11 en 1883. Les décès se chiffèrent à 27 en 1882 et 31 en 1883. Si aujourd'hui la natalité est en déclin (de 15 à 18 naissances par an à Sentheim), les chiffres de la mortalité ont baissé également sensiblement (10 à 15 décès par an).

DANS NOS SOCIÉTÉS

L'automne ou la rentrée des classes ne concerne pas uniquement les enfants, qui reprennent le chemin de l'école, mais aussi la reprise des activités bénévoles au sein des sociétés, associations et clubs, sur le plan du village et de la paroisse.

Le club du Troisième âge "LES ROSES d'AUTOMNE" a également repris ses activités. Ce n'est pas une personne seule, qui assure la responsabilité de cette activité, mais une équipe de 5/6 personnes, qui se serrent les coudes pour la réussite des rencontres communales et intercommunales, des sorties et de la Fête de Noël des Personnes Agées.

A propos Troisième Age- à quel âge fait-on partie de cette catégorie de personnes? Ce n'est pas une question d'années, mais bien le cap que franchit toute personne, lorsqu'elle est exclue du processus du travail actif et rémunéré, lorsqu'elle prend ou doit prendre sa retraite.

Certaines personnes acceptent cette période de leur vie avec désarroi; d'autres s'y contraignent plus facilement. Afin de sortir les retraités de leur isolement et de faciliter les relations sociales, des clubs de rencontre ont été créés dans tous les pays pour discuter, jouer (aux cartes), bricoler. 132 séances hebdomadaires de mouvements (gymnastique) adaptés à des retraités dynamiques sont assurées dans l'ensemble du Département, ainsi que 10 séances de piscine dans le but de rajouter de la VIE AUX ANNEES. Le président fondateur était le Dr THEVENIN, décédé début d'année - Mme THEVENET assure sa succession.

Toutes ces activités sont offertes aux retraités et préretraités de Sentheim, cette catégorie de personnes qui représentent un créneau, qui se retrouve avec beaucoup de temps libre.

N'HESITEZ PAS DE VOUS FAIRE INSCRIRE AUX ROSES d'AUTOMNE auprès des responsables Mesdames FLORY, FOLTZ, KIEFFER, LIEBENGUTH, NIKLOWITZ et ZEISSER.

BRICOLAGE: travaux manuels pour ventes ou tombola, nos seules ressources
responsable Mme ZEISSER

REUNION DE REFLEXION MENSUELLE à la Salle St-Georges
Préparation de la Fête de Noël- toutes les dames sont invitées

responsable Mme FLORY

REUNION DE REFLEXION pour les PERSONNES AGEES à la salle Saint-Georges
responsable : M. le curé Joseph JACOB

MOUVEMENTS DES RETRAITES DYNAMIQUES: 1 heure par semaine

responsable: Mme KIEFFER

Que les personnes âgées, malades et handicapées, n'hésitent pas à nous faire des suggestions, elles ne sont pas oubliées!

Pour le bricolage, le club des ROSES d'AUTOMNE recherche une petite salle de réunion et une vieille machine à coudre. Les personnes intéressées auraient ainsi la possibilité de faire des retouches, des ourlets, etc.

Les RESPONSABLES DU 3E AGE

LES MANIFESTATIONS

MERCREDI 1er décembre 1982 à 14 h à la MAISON DES OEUVRES
FETE DE ST-NICOLAS DU 3e AGE

DIMANCHE LE 12 DECEMBRE 1982 à la MAISON DES OEUVRES:

FETE DE NOEL DES PERSONNES AGEES

DIMANCHE le 26 DECEMBRE 1982 (ST-ETIENNE) à la MAISON DES OEUVRES

TOURNOI de S K A T .

DIMANCHE LE 5 DECEMBRE 1982

GRAND CONCERT SPIRITUEL à l'église paroissiale St-Georges
avec le concours de la CHORALE STE-CECILE

NOS JOIES.....NOS PEINES

CARNET DE FAMILLE

NAISSANCES

Nous avons la joie d'accueillir en notre communauté villageoise les nouveaux-nés :

10 juillet : Ludovic, de Serge LAMBOLEZ et Francine STEGER

12 juillet : Céline Julie, de Georges MAHLER et Marie Christine MUNSCH

23 juillet : Matthieu, de Jean-Jacques ROTH et Marie Josée ILTIS

31 juillet : Mathieu, de Jean-Michel KRIEG et Martine SCHUFFENECKER

1er août : Aurore, de André ILTIS et Sylvie WEISS

29 août : Franck Charles, de Francis MARCHAND et Josiane JENN

12 septembre 1982: Michèle ,de Jean-Claude SCHMIDLIN et Adèle KUSCHNER

15 septembre 1982: Jérôme Edmond Charles,de Philippe LAURENCOT et M.Thérèse MESTRONI

21 Septembre 1982: Dorothee Aline,de Daniel FLUHR et Brigitte BEHRA

Nous présentons nos meilleurs voeux pour l'avenir de ces enfants et nos vives félicitations à leurs parents;

LES MARIAGES

24 juillet 1982: Antonio BIANCO ,régleur et Edith FARNY ,contrôleuse

21 août 1982 : Jean Michel FOLTZ,chaudronnier et Rose-Marie ZIMMERMANN
agent de fabrication

23 octobre 1982 à BITSCHWILLER LES THANN
Patrick BISSLER , coiffeur et Martine ZERRINGER, sténodactylo

6 novembre 1982: Pascal HIRTH, artisan serrurier et Agnès HEINRICH
agent de fabrication

Nous présentons nos meilleurs voeux et souhaits de bonheur et de prospérité à ces quatre jeunes couples ,qui ont élu domicile dans notre commune,de dont nous les félicitons. Nos vives félicitations aux parents des jeunes mariés!

NECROLOGIE

Le 17 septembre 1982 est décédé à MASEVAUX à l'âge de 61 ans

François WOLFF, cheminot retraité.

A la veuve et ses enfants,ainsi qu'à toute la famille en deuil, nous présentons nos sincères condoléances et l'expression de notre profonde sympathie.

LES NOUVELLES ARRIVEES

Plusieurs familles sont venues habiter SENTHEIM au cours des derniers mois:

15,rue des Primevères: M.Joseph MAHLER, Madame et leurs trois enfants

11,rue de Soppe-le-Haut: M.Thierry KAYSER, Madame et leurs deux enfants

10,rue du Muguet: M.Gérard FOHRER, Madame et leur enfant

27 grand-rue: M.André KECK, Madame et leur fils

20 grand-rue: M.François WINTER et Madame

3,rue du Tissage: M.Alain JAEGER et Madame

19,rue Louis Bian: M.Jean MARCILLY, Madame et leur fils

6 grand-rue: M.Jean-Marie BEHRA, restaurateur

1a rue du Moulin: M.Antonio BIANCO

20,rue Louis Bian: Mme Martine BISSLER-ZERRINGER

13,rue Louis Bian: M.Nicolas THUET

A toutes ces personnes nous souhaitons une cordiale bienvenue dans l'espoir qu'elles se plairont dans leur nouveau cadre de vie à SENTHEIM.

TABLE DES MATIERES

PAGE 1.- LE MOT DU MAIRE: LE TEMPS d'ETRE CONSEILLER MUNICIPAL

2.- FLASHES SUR LE VILLAGE

LE DON DU SANG

FLAT LUX

LES ORDURES MENAGERES

VACCINATIONS CONTRE LE TETANOS

PLAN d'OCCUPATION DES SOLS

ASSAINISSEMENT

A VOTRE SERVICE

3.- FLASHES SUR LE VILLAGE(suite)

DE L'EAU...POUR MULHOUSE

UN VESTIGE DU PASSE INDUSTRIEL

LE 2.2.1923, la commune à l'HONNEUR

SENTHEIM, PORTE DES MERVEILLES DE LA VALLEE CHANTANTE

LES BONS VOEUX DE LA MUNICIPALITE

4.- UNE PAGE d'HISTOIRE LOCALE:

SENTHEIM en 1882/1883

5.- RECONNAISSEZ-VOUS VOS AIEUX ?

DANS NOS SOCIETES: le club du 3e Age, LES ROSES d'AUTOMNE

6.- DANS NOS SOCIETES: suite

LES MANIFESTATIONS

CARNET DE FAMILLE

7.- CARNET DE FAMILLE(suite).

TROIS JEUNES ENTREPRISES à SENTHEIM EN 1982

Trois nouvelles entreprises ont été créées au cours de l'année 1982 par des jeunes de SENTHEIM

les Etablissements HIRTH Fils, 4, rue Kattenbach

MENUISERIE ALU- SERRURERIE

le SALON DE COIFFURE PATRICK (Patrick BISSLER) 53a grand-rue

SALON DE COIFFURE- DEBIT DE TABACS

ARTICLES POUR FUMEURS- CADEAUX

les ETS. F.SINGER 6, rue des Vignes

ELECTRICITE- CHAUFFAGE- SANITAIRE.

Nous félicitons vivement ces jeunes artisans locaux pour leurs initiatives et leur souhaitons de bonnes affaires !

C'est un bon exemple à suivre !

REDACTION du B.M.: MAIRIE SENTHEIM

TIRAGE: 350 EXEMPLAIRES

DEPOT LEGAL: PREFECTURE DU HAUT-RHIN